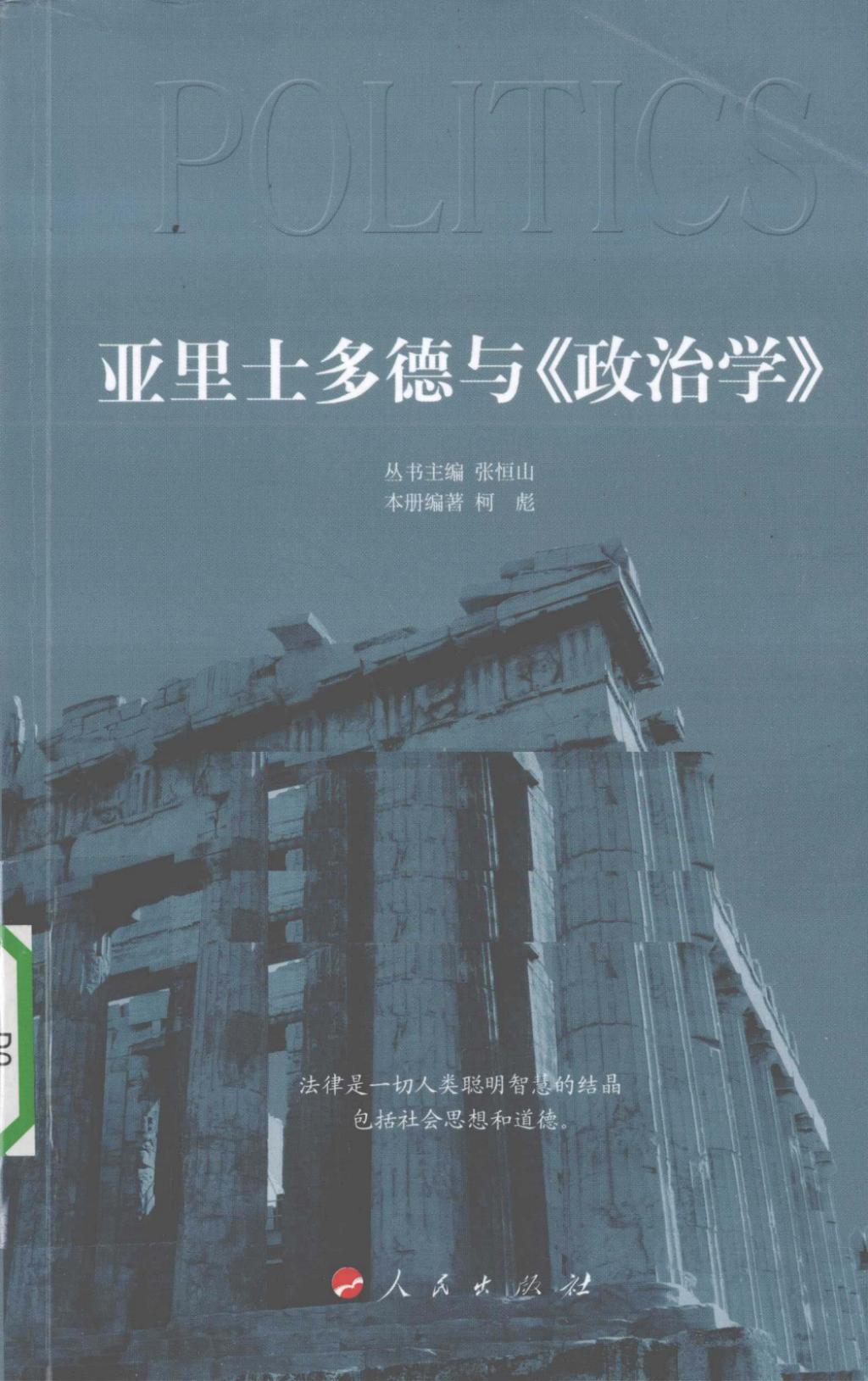


POLITICS

亚里士多德与《政治学》

丛书主编 张恒山
本册编著 柯 虹



法律是一切人类聪明智慧的结晶
包括社会思想和道德。



人民出版社

POLITICS

亚里士多德与《政治学》

丛书主编 张恒山

本册编著 柯 彪



人民出版社

责任编辑:马长虹
装帧设计:传世文化

图书在版编目(CIP)数据

亚里士多德与《政治学》/柯彪 编著.

-北京:人民出版社,2010.4

ISBN 978 - 7 - 01 - 008746 - 7

I . 亚… II . 柯… III . 政治学—古希腊—通俗读物

IV . D0 - 49 B502.233 - 49

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2010)第 037071 号

亚里士多德与《政治学》

YALISHIDUODE YU ZHENGZHIXUE

柯 彪 编著

人 人 书 社 出 版 发 行
(100706 北京朝阳门内大街 166 号)

北京凌奇印刷有限责任公司印刷 新华书店经销

2010 年 4 月第 1 版 2010 年 4 月北京第 1 次印刷

开本:880 毫米×1230 毫米 1/32 印张:3.5

字数:82 千字 印数:00,001 - 10,000 册

ISBN 978 - 7 - 01 - 008746 - 7 定价:12.00 元

邮购地址 100706 北京朝阳门内大街 166 号
人民东方图书销售中心 电话 (010)65250042 65289539

前言

我们正经历由传统农耕文明社会向起源于西方的现代工商文明社会转型之际。这一转型是一个彻底的从生产方式到生活方式、从各种制度到文化观念的转变。为了实现这种转型，我们曾经花费长时间做准备，包括自 19 世纪末以来，通过翻译介绍西方圣哲们的经典著作所做的文化精神准备。但是，在我们近 30 年来正式进入社会转型的轨道时，我们发现在法律政治领域这种精神文化准备远远不足。由于中国建基于农耕文明生产生活方式上的传统法律政治文化力量极为强大，以至现实中持有传统农耕文明法律政治文化观念的人们的行为总是与那些为促进合作、发展生产、调节交换而引进的体现着现代工商文明的法律制度相冲突。看来，我们距理想中的法治社会的实现仍然路途遥远。为解决这种冲突，顺利地实现社会转型，一个极其重要的任务就是，我们要在引入体现现代工商文明的法律制度的同时，还要介绍、引入作为现代工商文明的法律制度的基础的西方法律政治文



化思想，并且，要使这种文化思想为党政干部、普通民众所广泛知晓。

商务印书馆曾组织出版《汉译世界学术名著丛书》，在介绍西方文化、弘扬先进思想方面发挥了巨大作用。但是，因思维方式的差异，因学术语言的艰深，使得西方名著即使经过翻译也少有人读懂，以至大大限制了这些名著被知晓的范围，压缩了这些名著普及的空间。为了使作为西方法律政治文化思想精华的西方法学政治学名著能被普通大众读懂、了解，我们以商务印书馆汉译法学政治学名著为蓝本，对其中部分著作作精要解读。

我们对每本书的解读包括三个部分：作者生平、著作导读和原文精要。其中原文精略部分是对原作的缩略性、通俗化改写，但对其中各精彩论述或经典性论断按译文原文作摘录，以便学者、学子们引证或查阅。其中导读部分则出于各书编著者阅读原著的体会、理解。我们编著各书追求旨趣在于，将西方法学、政治学经典原著通俗化又确保其符合原著的精神原意，使其简洁化却又保留其思想体系、思维逻辑的本色，力图使有一定知识和文化的人都能读懂这些经典著作、把握其精神要义。另外，我们将这些著作分别解读、单独成册，形成丛书，以利便携式阅读。

本丛书可作为专业与法政相关的研究者们的基本学习、研究资料，又可以作为党政干部拓展知识视野、提高自身法政理论素养的自学读本。更重要的是，它是所有关心法政问题的读者们获取知识营养的源泉，了解西方法政理论的入门向导。

限于我们自身的学术积累和对西方学术名著的研究深度，本丛书各分册难免存在各种缺陷、错误，谨企学界同仁和各位读者惠予指正。

张恒山

2009年10月18日



目 录

前言	1
一、亚里士多德生平	1
二、导读	9
三、精要	25
后记	101

一、亚里士多德生平

亚里士多德（Aristotle，公元前384—前322）是古希腊哲学的集大成者，是世界古代史上最伟大的哲学家、科学家和教育家。他在总结泰勒斯以来古希腊哲学成果的基础上，将哲学和其他科学区分开来，开创了逻辑学、伦理学、政治学、生物学等学科的独立研究，其学术思想对西方文化和科学的发展产生了深远的影响。

公元前384年，亚里士多德出生在爱琴海西北岸色雷斯地方的斯塔吉拉（Stagira），当时色雷斯已经处在马其顿的统治之下。亚里士多德的父亲和母亲家族均为祖传世医，他的父亲尼科马可是马其顿王菲利浦的宫廷御医，父亲去世时亚里士多德年龄尚小，但已经培养了他日后研究医学、解剖



学、生物学等自然科学方面的兴趣。有关亚里士多德的早期教育没有记载，但由于他出生在有教养的富裕家庭，无疑受过对高贵的希腊人来说最起码的文学和体操训练。亚里士多德由其叔父普罗克西纽斯抚养成人，并让他受到很好的基础教育。

公元前 367 年，年仅 17 岁的亚里士多德离开斯塔吉拉前往雅典，成为柏拉图的学生，这是亚里士多德生涯中具有决定性意义的事件。亚里士多德在柏拉图学园生活学习研究达二十年之久，正是这个时期的研究活动奠定他后来的科学和哲学思想的基础，被学者划归这个时期的著作有逻辑学著作《工具论》、《物理学》初稿、《形而上学》、《伦理学》、《修辞学》等。据说，亚里士多德在学园里被称之为“nous”，中文常译为灵魂、精神。也有人说他被人们称为“读书者（anagnostes）”，当时在雅典“读书者”是指专门当众宣读学者们著作的奴隶，亚里士多德居然常常自己读书，他甚至在自己的著作中谈及如何读书的问题，“从写成的著作中选出，并为他们制定一览表，将其分开，置于各自不同的属下，如论善，论生命。”^① 亚里士多德是古希腊中第一位博览群书者，不仅如此，他还嗜书成癖，常以重金购买他人的手稿和抄本来丰富自己的藏书。

柏拉图学园主要是一所哲学学校，柏拉图将自己的研究限制在狭义的哲学领域（形而上学、知识论、逻辑论、伦理学、政治哲学）。学园还高度重视数学，也研究自然科学和修辞学。柏拉图对分类问题颇感兴趣，如果说研究这些问题对亚里士多德后来的生物分类尝试有很大影响的话，那么正是由于对修辞学的研究使亚里士多德得以初出茅庐而赢得名声，公元前 360 年，他的有关修辞学的对话《格里努斯》向当时最重要的演说家苏格拉底的观点提出挑战。柏拉图对亚

^① ① 《亚里士多德全集》中文版第 1 卷，第 367—368 页。

里士多德的思想影响之大是不言而喻的，然而确切地讲这种影响更为集中地体现在亚里士多德对柏拉图的批判中。亚里士多德曾公然宣称：吾爱吾师，吾尤爱真理。即便柏拉图在世的时候，他的许多见解在亚里士多德的著作中就已遭到严厉批评，以至于“柏拉图经常称亚里士多德为小驹。他用这个名字是什么意思呢？众所周知，小驹吃足了奶就会乱踢它的母亲。”^①

公元前 350 年前后，雅典与马其顿政治关系紧张，雅典早已存在的反马其顿情绪顿时空前高涨。由于亚里士多德家族与马其顿宫廷过往甚密，亚里士多德又并非雅典公民，雅典的政治气候不再适合他的生存。公元前 347 年柏拉图去世，37 岁的亚里士多德离开柏拉图学园，离开了雅典。可以肯定亚里士多德离开雅典主要是出于政治原因，并非有些著作中所讲的是由于柏拉图死后学园新的领袖斯珀西波斯（Speusippus）继续强调知识的数学模式所致。亚里士多德离开雅典，开始他全新而独立的科研探索生涯，这标志着他成年生涯中第二个时期的到来。应小亚细亚阿塔尔纽斯（Atameus）的统治者赫米亚斯（Hemeas）的邀请，亚里士多德来到密西亚（Mysia）的阿索斯（Assos），他在那里呆了三年，并娶了赫米亚斯的侄女皮西阿斯（Pythias），皮西阿斯先亚里士多德去世，后来他又娶了故乡斯塔吉拉的赫皮莉斯（Herpyllis）。赫米亚斯出身低微，原为阿塔尔纽斯国王的奴隶，被解放为自由人后曾到雅典柏拉图学园学习，与当时同在学园的亚里士多德交好。赫米亚斯回到阿塔尔纽斯后与欧布洛斯（Eubules）共同执政，他起初凭借波斯人的力量谋害了欧布洛斯成为阿塔尔纽斯的统治者，后来意欲背叛波斯而与马其顿结盟。亚里士多德到来不久，赫米亚斯与马其顿的来往被揭露，波斯人包围了阿塔尔纽斯，赫米亚斯

^① 爱里纳《杂史》第 9 章，第 9 节。



被残酷处死，随之亚里士多德及其朋友被逐出境外。

公元前 343 年，亚里士多德应马其顿国王菲利浦二世的邀请来到米耶萨（Mieza），担任马其顿王的儿子（当时年仅 14 岁）即后来的亚历山大大帝的老师，他在这个位置上呆了大约七年，直到公元前 336 年亚历山大继位开始征服世界。关于亚里士多德如何教育亚历山大，并无确切材料记载。据说，亚里士多德不仅教他伦理学、政治学，而且教他诗学、历史等。然而，即便身为亚历山大的老师，历史上却没有关于亚里士多德参加当时政治活动的记载，在亚里士多德的政治学著作中也看不出任何马其顿王朝的影响，在《政治学》中论述的都是希腊城邦的政治制度，而在亚历山大的政绩中也看不出任何亚里士多德政治主张的痕迹。古代的记载提到过亚历山大东征时曾命令部下，但凡发现新的动植物材料都要送给亚里士多德，亚里士多德的科学著作中能拥有如此丰富的材料，在某种程度上可能得益于此。

公元前 338 年，反马其顿的希腊联军同马其顿军队决战于凯洛尼亚（Chaironeia），希腊联军失败。公元前 337 年在科林斯召开的全希腊会议上，希腊各城邦均承认了马其顿的统治地位。公元前 336 年，菲利浦二世遇刺身亡，他的儿子亚历山大大帝继位。公元前 335 年亚里士多德重新旅居雅典，进入吕克昂学校执教。此次回到雅典标志着亚里士多德学术生涯走向成熟的第三个时期的到来，他的大部分著名著作都是写于这一时期，正是这些成熟期的思想和著作对西欧历史产生了极为深远的影响。吕克昂是一个创造性学术活动的集中地，亚里士多德在他周围聚集了一大批志趣相投的学生，他和学生们习惯边散步边讨论较为抽象的哲学问题，正是由于这种散步，亚里士多德学派被人们称为“逍遥学派”（源于希腊词“peripatoi”，意为“漫步”）。

公元前 4—前 3 世纪，雅典是反马其顿统治的中心。公元前 323 年亚历山大大帝在远征印度途中猝死，他的死信传

到雅典便在那里立即掀起反马其顿的狂潮，各城邦企图摆脱马其顿统治恢复小国寡民的独立地位。雅典城内的居民把亲马其顿政府或者与马其顿有关，尤其是城内的非雅典人均看做奸细。亚里士多德作为亚历山大的老师、马其顿政府的亲信，受到起义者的公开通缉和起诉。为了避免苏格拉底的命运重演，亚里士多德没有等到公开审理，就决定离开学园逃离雅典，正如他所说：“我不想让雅典人第二次对哲学犯罪。”^① 亚里士多德逃往他母亲的故乡埃维亚（Euboea）岛上一个马其顿要塞哈尔基斯（Chalcis），那里有他自己的房产。

公元前 322 年，亚里士多德病故，享年 62 岁。

据说，海德格尔在讲授亚里士多德哲学时，曾用这样的话介绍其生平：“亚里士多德出生，思考，而后死去。”他的思想就是他的生平。

亚里士多德终其一生都受到求知的欲望所支配，他的整个生涯表明他最为关注的就是促进真理的发现。他是一个孜孜不倦的学者，其科学探索涉猎如此之广博，以至于我们可以断想在他之前没有人对学术作出过如此重大的贡献，在他之后也没有人可奢望与他的成就相匹敌。现在留存于世的亚里士多德的著作，在古代希腊所有的哲学家中可以说是最多的，甚至超过了柏拉图。亚里士多德的天才体现在他所涉猎的科学探索范围和主题的多样性，他的著作中：《工具论》，主要涉及逻辑问题；《形而上学》，主要涉及抽象的一般理论问题；《物理学》、《论天》、《论生灭》、《论灵魂》，主要涉及自然哲学问题；《尼各马可伦理学》、《大伦理学》、《欧德谟伦理学》，主要涉及伦理问题。此外还有《政治学》、《诗学》、《修辞学》及其他有关生物、经济等方面的著作。

亚里士多德在人类哲学和科学发展史上作出了巨大贡

^① 阿里安《杂史》第 3 卷，第 36 节。



献。他以科学的方法阐明了各学科的对象、简史和基本范畴，在许多学科中，如哲学、伦理学、逻辑学、心理学、物理学、生物学等等，他都成为学科的奠基人；他奠定了经验主义的基本原则；他的逻辑学在两千年之中一直成为欧洲哲学统一性的基础；他的《形而上学》使他获得“哲学家之王”的称号，黑格尔曾下过这样的断语：“假使一个人真想从事哲学工作，那就没有什么比讲述亚里士多德这件事更值得去做了。”^① 在整整四个世纪之中，亚里士多德的哲学和他的科学实际上以无人挑战的地位雄称西方。可以这样说，一部欧洲思想史就是对亚里士多德的诠释史。

亚里士多德对后世的影响根深蒂固，这种影响可以说渗透到自古希腊历史以来人类文明的各个领域。他的各种学说和信念提供给人们现成的真理，在后世哲学家、历史学家和神学家、诗人和剧作家的作品中都能看到他的思想以及对它们的反思。亚里士多德思想的烙印深深打在后世人身上，以至于后世反对亚里士多德的激进思想家们也发现他们是在使用亚里士多德式的语言来反对他。近代欧洲哲学无论是经验派还是理性派，直至康德和黑格尔，都从亚里士多德哲学中吸取了对他们有用的东西，并给予他很高的评价。黑格尔说：“如果真有所谓人类导师的话，就应该认为亚里士多德是这样一个人。”^② 马克思在《资本论》中称亚里士多德是“古代最伟大的思想家”^③。恩格斯在《反杜林论》中说：“古希腊的哲学家都是天生的自发的辩证论者，他们中最博学的人物亚里士多德就已经研究了辩证思维的最主要的形式。”^④ 在《自然辩证法》中，他又讲道：“辩证法直到现在还只被亚里士多德和黑格尔这两个思想家比较精密地研

① 黑格尔：《哲学史讲演录》第2卷，商务印书馆1960年版，第284页。

② 黑格尔：《哲学史讲演录》第2卷，商务印书馆1960年版，第380页。

③ 《马克思恩格斯全集》第23卷，人民出版社1972年版，第447页。

④ 《马克思恩格斯全集》第20卷，人民出版社1971年版，第22页。

究过。”^①

总之，亚里士多德学术渊博，思想精深，是古希腊文化的集大成者，更是西方文化的奠基人。亚里士多德的一生是爱好知识、寻求真理的一生，他认为求知是人的本性。他认为幸福——人们自我实现、发展的顶峰状态——在于一种从事理智活动并进行思辨的生活。他坚信唯有通过不懈的学术研究和不断的知识积累，人类才能实现光辉灿烂的美好愿景。亚里士多德的思想和智慧，在人类浩瀚的知识领域里，将会绽放出最绚丽的精神之花，成为引领并激励后世之人灵感的不竭源泉。

^① 《马克思恩格斯全集》第20卷，人民出版社1971年版，第383页。

二、导读

(一) 研究主题

亚里士多德是政治学的创始人，其著作《政治学》是古希腊城邦政治学说的主要论著。所谓政治学 Politics，源出希腊字 polis，是指希腊当时的城邦国家。亚里士多德在《伦理学》中提到对人的最佳生活方式的完整说明需要政治学的讨论，如果说《伦理学》强调指出的是一切技术、研究、行为都是以“善”为目的，并且所有这些目的中高于一切的目的就是达到人类的至善，那么《政治学》——治理国家的技术乃是治理最高的统治技术——强调的就是如何达成至善的技术。《政治学》专门讨论政治问题及其原理，在政治学说史



上，首次将政治学独立于伦理学。

（二）“人天生是政治的动物”

“人天生是政治的动物。”这“政治”就是城邦国家。人不能独立生活，只能在社会中过群居生活，满足人们的基本生活需求以及适应更为广大的生活需要，于是就成为各种社会团体乃至城邦国家产生的原动力。城邦的形成是社会团体自然演化的结果，而城邦的形成过程足以表明人类自然是趋向于城邦生活的动物，在其本性上是一个政治动物。

亚里士多德认为人类最初由于两性的区别结合组成家庭，后来出于更为广大的生活需要，若干家庭组合成为村坊，然后是若干村坊组合为城邦，这时“社会进化到高级而完备的状态，在这种社会团体以内，人类的生活可以获得完全的自给自足。”^① 城邦国家是一个不可分割的整体，其目的是美好地生活。城邦是至善的社会团体，它的大小足以提供人们渴望的激励和彼此的交往，满足各自的需要，又没有大到人们不能影响社会组织及其运作方式而感到失落的地步。人不是神，如果没有城邦这样的政治共同体，人就会堕落得比社会动物还要坏。人是政治的动物，不能够隔离城邦而自给其生活，“凡隔离而自外于城邦的人——或是为世俗所鄙弃而无法获得人类社会组合的便利或因高傲自满而鄙弃世俗的组合的人——他如果不是一只野兽，那就是一位神祇。”^②

（三）社会必然有统治者和被统治者的区分

人区别于动物就在于人有理性，能够辨别善恶与正义。灵魂统治肉体，理性统治情欲。社会应该由有理性并懂得治国之道的人进行统治，而只具有体力能够担任劳务的人只能被统治。

亚里士多德指出，为了完成工作所需要的工具可以分为

① [古希腊] 亚里士多德：《政治学》，吴寿彭译，商务印书馆1981年版，第7页。

② [古希腊] 亚里士多德：《政治学》，吴寿彭译，商务印书馆1981年版，第9页。

有生命的工具和无生命的工具，奴隶是有生命的工具。凡缺乏理智只能从事体力劳动的人只能成为奴隶，而那些生性优美适于从事政治活动的人应该成为主人。有些人反对这种主人和奴隶的划分，认为这是违反自然是不正义的，因为主人和奴隶的区别是由法律规定，二者天生并无差异。亚里士多德也认为不能根据力量的强弱来划分主人和奴隶，就像战争中胜利方俘虏战败者为奴隶一样，他认为是不正义的。他认为只能以德行来作为划分主人和奴隶的依据，不能以强力为标准。

（四）正义是城邦的至善和最为高尚的目的

各种社会团体其目的都是为了完成某种善业，求取某种善果。亚里士多德指出，“既然一切社会团体都以善业为目的，那么我们也可以说明社会团体中最高而包含最广的一种，它所求的善业也一定是最高等最广的：这种至高而广涵的社会团体就是所谓‘城邦’，即政治社团（城市社团）。”^① 城邦在社会团体中属最高而包含最广，其目的就在于追求至善和实现最为高尚的目的。

城邦的这种至善追求和最为高尚的目的是什么呢？是正义。亚里士多德认为，事物发展的终点即目的在于显露其本性，城邦是社会自然发展的结果，正好能够显见社会之本性。城邦是包括家庭在内的各种社会团体自然发展的产物，是自足的至高至善的社会团体，其至善追求就是“优良的生活”，其最为高尚的目的就是追求和实现正义。另一方面，正是人类区别于其他群居动物的对善恶和正义的辨认能力才使家庭和城邦的结合成为可能，正义是家庭和城邦赖以形成的关键和基石。城邦应该以正义为原则，正义是城邦社会秩序的基础，“由正义衍生的礼法，可凭以判断〔人间的〕是

^① [古希腊] 亚里士多德：《政治学》，吴寿彭译，商务印书馆1981年版，第3页。